



NATURE &  
DECOUVERTES

# RÉVEIL PROJECTION MULTIFONCTIONS

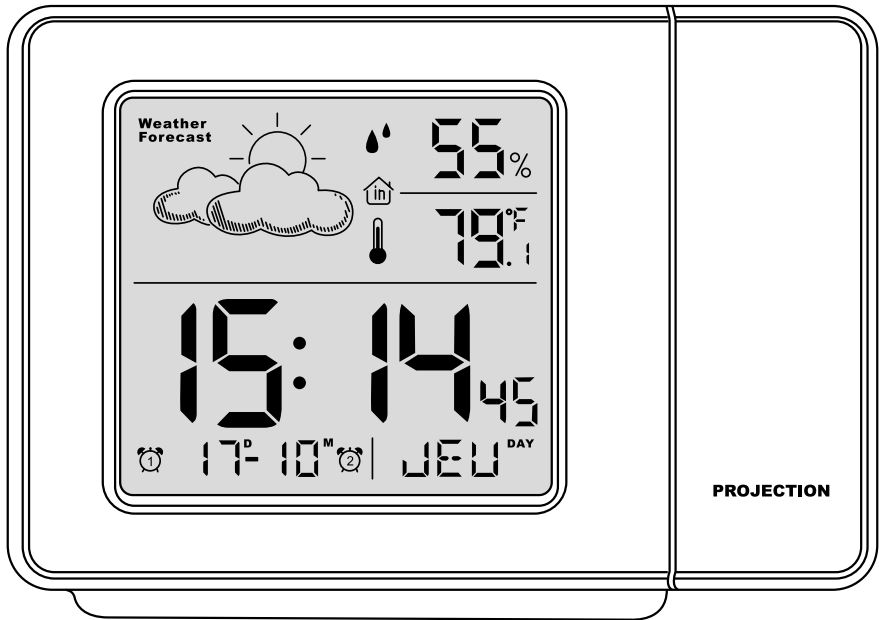
MULTIFUNCTIONAL PROJECTION ALARM CLOCK

RELOJ DESPERTADOR DE PROYECCIÓN MULTIFUNCIÓN

PROJECTIE WEKKER MULTIFUNCTIE

DESPERTADOR COM PROJETOR MULTIFUNÇÕES

Réf. 15212190



Lire attentivement et conserver soigneusement ce mode d'emploi.

Please read this manual carefully and keep it in a safe place.

Lea detenidamente este manual y guárdelo en un lugar seguro.

Lees deze instructies zorgvuldig en bewaar ze op een veilige plaats.

Leia atentamente este manual e guarde-o num local seguro.

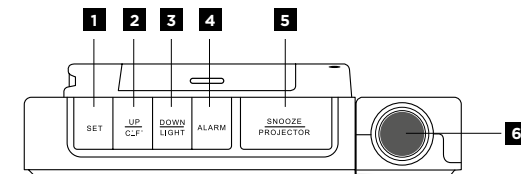
# INSTRUCTIONS IMPORTANTES. À CONSERVER POUR USAGE ULTÉRIEUR : LIRE ATTENTIVEMENT

## MISE EN GARDE

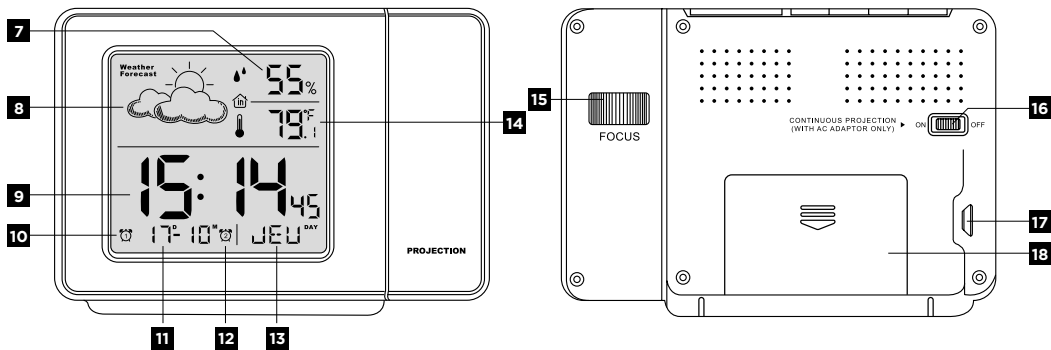
- Ne stockez pas le réveil dans un environnement à haute température.
- Ne placez pas le réveil près d'un feu ou dans des environnements extrêmement chauds.
- N'exposez pas le réveil à l'humidité et ne le plongez pas dans un liquide. Gardez le réveil au sec.
- Remplacez toutes les piles lorsqu'elles sont vides.
- Ne mélangez pas de nouvelles piles avec des piles usagées.
- Retirez toujours les piles de l'appareil au cas où vous ne l'utiliserez pas pendant une période prolongée.
- Ne jetez pas les piles au feu ou à la poubelle. Amenez-les au point de recyclage le plus proche.
- Ne démontez pas ce réveil et n'essayez pas de le réparer ou de le modifier de quelque manière que ce soit.
- Faites attention aux chutes, bosses, abrasions ou autres impacts excessifs sur ce réveil. Si le réveil est endommagé (bosselures, perforations, déchirures, déformations ou corrosion), cessez de l'utiliser et renvoyez ce produit dans le magasin où vous l'avez acheté.
- Si le produit dégage une odeur anormale, une température élevée (basse température lors d'une utilisation normale), des décolorations ou des modifications anormales de la forme, arrêtez de l'utiliser et contactez-nous immédiatement.

Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une mauvaise utilisation de l'appareil.

## DIAGRAMME



- |  |  |
|--|--|
| <b>1</b> Bouton de réglage   | <b>4</b> Bouton de réglage de l'alarme |
| <b>2</b> Touche sélectionnable Celsius (° C) ou Fahrenheit (° F) / «Up» pour ajuster l'heure | <b>5</b> Bouton Snooze & Projection    |
| <b>3</b> Bouton lumière / «Down» pour ajuster l'heure  | <b>6</b> Projection                    |



- 7 Affichage du taux d'humidité intérieur
  - 8 Affichage des prévisions météorologiques
- | Ensoleillé | Légèrement nuageux | Nuageux | Pluvieux |
|------------|--------------------|---------|----------|
|            |                    |         |          |
- 9 Affichage des heures et des minutes
  - 10 Affichage de l'icône alarme 1

- 11 Affichage de la date (jour et mois)
- 12 Affichage de l'icône alarme 2
- 13 Affichage du jour de la semaine
- 14 Affichage de la température intérieure
- 15 Bouton de mise au point de la projection
- 16 Bouton de projection en continu
- 17 Port Micro USB
- 18 Compartiment pour piles

## CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

- 1) Affichage de l'heure et minutes; Mois et date
- 2) Affichage de la température et humidité intérieure.
- 3) Affichage 12/24 heures.
- 4) Affichage de la température en degré Celsius (°C) ou Fahrenheit (°F).
- 5) Double alarme avec Snooze
- 6) Prévisions météo : Ensoleillé/Légèrement nuageux/Nuageux/Pluvieux
- 7) Projection de l'heure et de la température
- 8) Distance de projection 1-3M
- 9) Projection à 90 ou 180 degrés
- 10) Rétro-éclairage LED bleue.
- 11) Jour de la semaine en 5 langues français/anglais/allemand/italien/espagnol
- 12) Prise micro USB.
- 13) Température : 0°C ~ +50°C
- 14) Taux d'humidité : 20 ~ 95 %
- 15) Format mois-jour/jour-mois sélectionnable
- 16) Indicateur de batterie faible
- 17) Fonctionne avec 2 piles AA de 1,5 V (non fournies) ou un câble USB (fourni)

## FONCTIONS

- ### 1 - SET
- Appuyer sur le bouton pour basculer entre l'affichage de la date, de l'alarme 1 et de l'alarme 2.
  - En mode Affichage de l'heure, maintenir le bouton SET enfoncé pour accéder au mode de réglage de l'heure.
  - En mode affichage de l'alarme, maintenir le bouton SET enfoncé pour accéder au mode du réglage de l'alarme.

- ### 2 - UP/°C - °F
- Appuyer sur le bouton pour choisir entre °C et °F.
  - En mode réglage (heure, alarme, date etc...), appuyer sur le bouton pour augmenter l'unité à régler.
  - En mode réglage (heure, alarme, date etc...), maintenir le bouton enfoncé pour augmenter l'unité à régler en vitesse rapide.

### 3 - DOWN/LIGHT

- Lorsque l'appareil fonctionne avec des piles, appuyer une fois sur le bouton, le rétroéclairage s'allume pendant 10 secondes.
- Lorsque l'appareil fonctionne avec un câble USB, appuyer une fois pour allumer le rétro-éclairage de manière permanente. Appuyer à nouveau pour éteindre le rétroéclairage.
- En mode réglage (heure, alarme, date etc...), appuyer sur le bouton pour diminuer l'unité à régler.
- En mode réglage (heure, alarme, date etc...), maintenir le bouton enfoncé pour diminuer l'unité à régler en vitesse rapide.

### 4 - ALARM

- Appuyer sur le bouton pour activer ou désactiver les alarmes.
- ALARM 1 activée → ALARM 2 activée → ALARM1+ALARM2 activées → ALARM1+ALARM2 désactivées



### 5 - SNOOZE/PROJECTOR

#### PROJECTOR :

- Appuyer sur le bouton pour choisir entre la projection de l'heure ou de la température.
- Lorsque l'appareil est alimenté par câble USB, le bouton « projection continue » situé à l'arrière est actif. Mettre le bouton sur On pour activer la projection de façon permanente. Mettre le bouton sur off pour arrêter la projection.
- Lorsque l'appareil est alimenté uniquement par des piles, le bouton « projection continue » n'est pas actif. Appuyer sur le bouton SNOOZE/PROJECTOR pour activer la projection pendant 10 secondes.
- Maintenir pendant 3 secondes le bouton SNOOZE / PROJECTOR pour inverser l'image de projection de 90 ou 180 degrés.

#### SNOOZE :

- Appuyer sur le bouton pour activer la fonction de rappel d'alarme (Snooze) lorsque le mode alarme est activé.

## PARAMÈTRES

### 1 - Réglage de l'heure

- Maintenir le bouton SET enfoncé pendant 3 secondes pour régler l'heure.
- La section de réglage clignotera.
- La séquence de réglage est la suivante : Heure → Minute → 12 / 24H → Année → Mois → Date → DM / MD → langue → sortie
- Appuyer sur UP ou DOWN pour ajuster l'heure.
- Si aucune opération n'est effectuée dans les 30 secondes, le mode réglage de l'heure s'éteindra automatiquement.

## 2 - Réglage de l'alarme

### ALARME 1

- Appuyer 1 fois sur le bouton SET puis maintenir le bouton SET enfoncé pendant 3 secondes pour accéder au mode réglage de l'Alarme 1

6:00 AL 1

- La section de réglage clignotera. La séquence de réglage est la suivante : heure → minute
- Appuyer sur UP ou DOWN pour ajuster l'heure.
- Si aucune opération n'est effectuée dans les 30 secondes, le mode réglage de l'alarme s'éteindra automatiquement.

### ALARME 2

- Appuyer 2 fois sur le bouton SET puis maintenir le bouton SET enfoncé pendant 3 secondes pour accéder au mode réglage de l'Alarme 2.

- Suivre la même procédure que pour régler l'alarme 1 comme indiqué ci-dessus.

## OPERATION

Le réveil utilise 2 piles AAA, 1.5V.

Pour installer et remplacer les piles, veuillez suivre les étapes ci-dessous :

- Retirer le couvercle à l'arrière de l'appareil.
- Insérer les piles en respectant la polarité (voir marquage).
- Remplacer le couvercle du compartiment.

Note : si l'écran ne s'allume plus, veuillez vérifier le niveau des piles et les remplacer si nécessaire.

EN

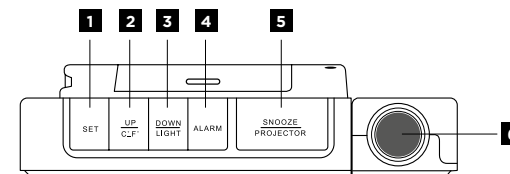
# PLEASE CAREFULLY READ THIS MANUAL AND KEEP IT IN A SAFE PLACE

## WARNING

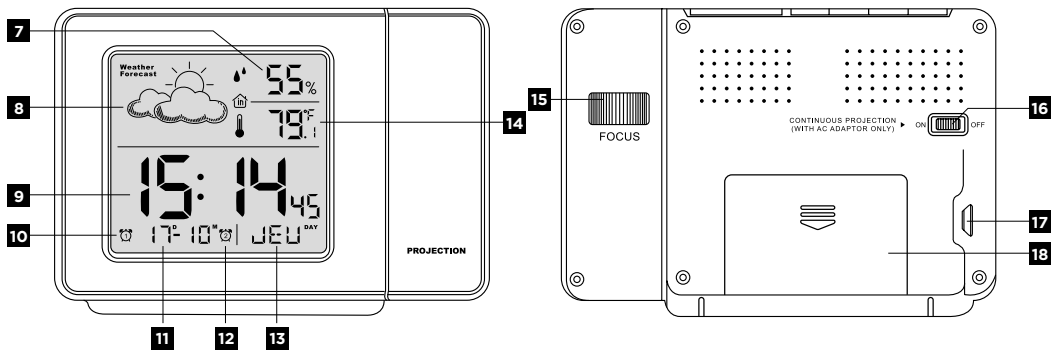
- Do not store the alarm clock in a high temperature environment.
- Do not place the alarm clock near a fire or other excessively hot environments.
- Do not expose the alarm clock to moisture or submerge it in liquid. Keep alarm clock dry at all times.
- Replace all batteries when they are empty. Don't mix new batteries with used ones.
- Always remove the batteries from device in case you will not use the device for a longer period of time.
- Do not throw batteries in fire or in the garbage bin. Bring them to the closest recycling point.
- Do not disassemble this alarm clock or attempt to repair or modify it in any manner.
- Be cautious of excessive drops, bumps, abrasions or other impacts to this alarm clock. If there is any damage to the alarm clock such as dents, punctures, tears, deformities or corrosion, stop using the alarm clock return this product to the store where you have purchased it from.
- If the product produces an abnormal smell, high temperature (low temperature during normal use), discolors or changes shape abnormally, stop using the product and contact us immediately.

The producer is not responsible for damages caused by wrong use of device.

## DIAGRAM



- 1** Setting button
- 2** Up & Celsius (°C) or Fahrenheit (°F) selectable button
- 3** Down & Light button
- 4** Alarm setting button
- 5** Snooze & Projector button
- 6** Projector



**7** Indoor Humidity rate display

**8** Weather forecast display

| Sunny | Slightly cloudy | Cloudy | Rainy |
|-------|-----------------|--------|-------|
|       |                 |        |       |

**9** Hour & Minutes display

**10** Alarm 1 icon display

**11** Date display (Day and Month)

**12** Alarm 2 icon display

**13** Weekday display

**14** Indoor Temperature display

**15** Focus projection button

**16** Continuous projection button

**17** Micro USB port

**18** Battery compartment

## FEATURES

- 1) Display hour & Minute; Month & Day
- 2) Indoor temperature and humidity display
- 3) 12/24-hour display.
- 4) Temperature display in degrees Celsius (°C) or Fahrenheit (°F) selectable
- 5) Dual alarm with Snooze
- 6) Weather forecast: Sunny/Slightly Cloudy/Cloudy/Rainy
- 7) Time and temperature projection
- 8) Projection distance between 1-3M,
- 9) Projection image flips 90 or 180 degree

- 10) Blue LED backlight.
- 11) Weekday in 5 languages - French / English / German / Italian / Spanish
- 12) With micro USB DC jack.
- 13) Temperature range: 0°C ~ +50°F
- 14) Humidity range: 20 ~ 95%
- 15) Month-Day / Day-Month format selectable
- 16) Low battery indicator
- 17) Operated by 2 x 1.5V AA batteries (not included) or USB cable (included)

## FUNCTIONS BUTTONS

### 1 - SET

- Press to toggle between the display of date, alarm 1, and alarm 2
- Under TIME mode, hold SET button to go to Time setting mode
- Under ALARM TIME mode, hold SET button to go to Alarm time setting mode.

### 2 - UP/°C - °F

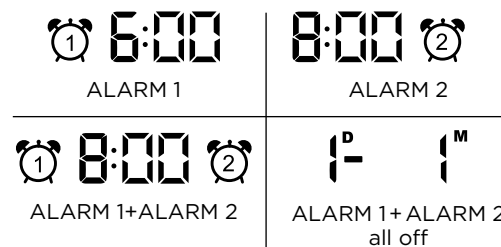
- Press to change to °C or °F
- Under setting mode (hour, alarm, date etc..), press the button to increase the set unit
- Under setting mode (hour, alarm, date etc..), hold the button to increase the set unit under fast speed

### 3 - DOWN/LIGHT

- When operating with batteries, press once and the backlight will be lighted up for 10 seconds
- When operating with USB cable press once to turn on the permanent backlight. Press again to turn off the backlight.
- Under setting mode, press the button to decrease the set unit
- Under setting mode, hold the button to decrease the set unit under fast speed

### 4 - ALARM

- Press it to activate or deactivate the alarms
- ALARM 1 On → ALARM 2 On → ALARM 1 + ALARM 2 ON → ALL OFF



### 5 - SNOOZE/PROJECTOR

#### PROJECTOR :

- Press to toggle between time and temperature projection during Time mode.
- When powered by USB cable, the continuous projection switch at the back side is active turn it on for permanent projection. Turn it off to stop the projection.
- When powered by batteries only the continuous projection switch is not active, press the SNOOZE/PROJECTOR button to project for 10 seconds.
- Hold for 3 seconds the SNOOZE/PROJECTOR button to flip the projection image by 90 or 180 degree.

#### SNOOZE :

- Press it to activate the snooze function for the alarm when the alarm mode is on.

## SETTINGS

### 1 - Time setting

- In the time mode, hold SET button for 3 seconds to enter into Time setting mode.
- The setting section will flash.
- The settings sequence is : Hour → Minute → 12/24H → Year → Month → Date → DM/MD → language → exit
- Press or hold UP or DOWN to adjust.
- If no operation within 30 seconds, the time setting mode will switch off automatically.

### 2 - Alarm Setting

#### ALARM 1

- Under time display press 1 time on the SET button and then hold the SET button for 3 seconds to enter into ALARM1 SETTING mode

6:00 AL 1

- The setting section will flash. The setting sequence is → Hour → Minute
- Press or hold UP or DOWN to adjust.
- If no operation within 30 seconds, the alarm setting mode will switch off automatically.

## ALARM 2

- Under time display, press 2 times the SET button and hold the SET button for 3 seconds to enter into ALARM 2 SETTING mode..
- Follow the same way stated as above to set ALARM 2.

## OPERATION

- The clock uses 2 x AAA, 1.5V batteries.  
To install and replace the batteries, please follow the steps as below:
- Remove the cover at the back of the clock.
  - Insert batteries observing the correct polarity (see marking).
  - Replace compartment cover.

Note: If the display does not turn on, please check the battery level and replace if necessary.

ES

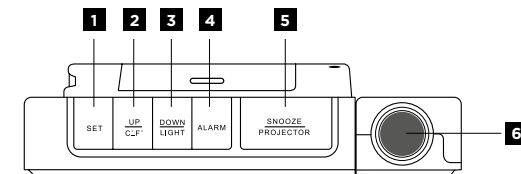
# INSTRUCCIONES IMPORTANTES. MANTENGA PARA USO FUTURO: LEA CUIDADOSAMENTE

## ADVERTENCIA

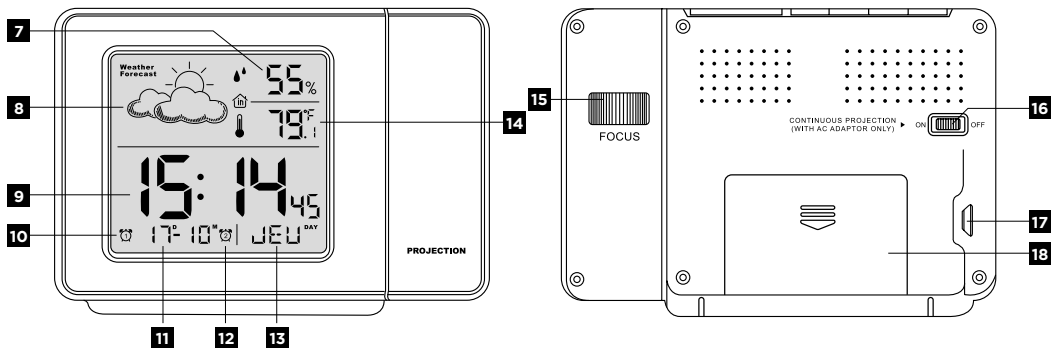
- No almacene el reloj despertador en un ambiente con alta temperatura.
- No coloque el reloj despertador cerca de fuego u otros ambientes excesivamente calientes.
- No esponga al reloj despertador a la humedad ni lo sumerja en líquido. Mantenga el reloj despertador seco en todo momento.
- Reemplace todas las baterías cuando estén vacías. No mezcle las baterías nuevas con las usadas.
- Siempre retire las baterías del aparato en caso de que no utilice el aparato por un período de tiempo más largo.
- No descarte las baterías en el fuego o en el tacho de basura. Llévelos al punto de reciclaje más cercano.
- No desarme este reloj despertador ni intente repararlo o modificarlo de ninguna manera.
- Tenga cuidado con las gotas excesivas, golpes, abrasiones u otros impactos a este reloj despertador. Si hay algún daño en el reloj despertador tales como abolladuras, perforaciones, rasgones, deformidades o corrosión, deje de usar el reloj despertador y devuelva este producto a la tienda donde lo compro.
- Si el producto produce un olor anormal, alta temperatura (baja temperatura durante el uso normal), decoloración o cambios de forma anormal, deje de usar el producto y póngase en contacto con nosotros de inmediato.

El fabricante no se responsabiliza de los daños causados por el uso incorrecto del aparato.

## DIAGRAMA



- 1** Botón de configuración
- 2** Arriba y Celsius (°C) o Fahrenheit (°F) botón de selección
- 3** Botón de abajo y luz
- 4** Botón de configuración de la alarma
- 5** Botón de repetición y proyector
- 6** Proyector



**7** Presentación del nivel de humedad del interior

**8** Presentación del pronóstico del tiempo

|         |                     |         |          |
|---------|---------------------|---------|----------|
| Soleado | Ligeramente nublado | Nublado | LLuvioso |
|         |                     |         |          |

**9** Presentación de hora y minutos

**10** Alarma 1 icono de presentación

**11** Presentación de la fecha (día y mes)

**12** Presentación de icono de alarma 2

**13** Presentación de días de la semana

**14** Presentación de la temperatura interior

**15** Botón de proyección de enfoque

**16** Botón de proyección continua

**17** Puerto micro de USB

**18** Compartimento de la batería

## CARACTERÍSTICAS

- Mostrar la hora y minuto; Mes y día
- Presentación de temperatura y humedad interior
- Presentación de 12/24 horas.
- Presentación de la temperatura en grados celsius (°C) o fahrenheit (°F) seleccionable
- Alarma dual con repetición
- Pronóstico del tiempo: Soleado / Ligeramente nublado / Nublado / Lluvioso
- Proyección de tiempo y temperatura
- Distancia de proyección entre 1-3M,
- La proyección de la imagen gira 90 o 180 grados de dirección

- Luz trasera LED azul.
- Días de la semana en 5 idiomas- Francés / Inglés / Alemán / Italiano / Español
- Con un conector micro USB DC.
- Rango de temperatura: 0°C - + 50°F
- Rango de humedad: 20 - 95%
- Mes-día / Día -mes formato seleccionable
- Indicador de batería baja
- Operado por 2 baterías de memoria de 1.5 V AA (no incluido) o cable USB (incluido)

## FUNCIONES

### 1 - SET

- Presione el botón para alternar entre la visualización de la fecha, la alarma 1 y la alarma 2.
- En el modo hora, mantenga presionado el botón SET para ir al modo de configuración de la hora.
- En el modo alarma, mantenga presionado el botón SET para ir al modo de la configuración de la hora de la alarma.

### 2 - UP/°C - °F

- Presione el botón para cambiar entre ° C y ° F.
- En el modo configuración (hora, alarma, fecha, etc.), presione el botón para aumentar la unidad a configurar.
- En el modo configuración (hora, alarma, fecha, etc.), mantenga presionado el botón para aumentar la unidad a configurar a velocidad rápida.

### 3 - DOWN/LIGHT

- Cuando el aparato funcione con baterías, presione una vez el botón y la luz de fondo se encenderá durante 10 segundos
- Al operar con cable USB, presione una vez para encender la luz de fondo permanente. Presione nuevamente para apagar la luz de fondo.
- En el modo configuración, presione el botón para disminuir la unidad a configurar.
- En el modo configuración, mantenga presionado el botón para disminuir la unidad a configurar a alta velocidad.

### 4 - ALARM

- Presione el botón para activar o desactivar las alarmas
- ALARM 1 activada → ALARM 2 activada → ALARM1 + ALARM2 activadas → todas alarmas desactivadas



ALARM 1 activada



ALARM 2 activada



ALARM 1+ ALARM 2 activada



Todas alarmas desactivadas

## CONFIGURACIÓN

### 1 - Configuración de hora

- En el modo del tiempo, mantenga pulsado el botón de AJUSTE durante 3 segundos para entrar en el modo de ajuste de tiempo.
- La sección de configuración parpadeará.
- La secuencia de configuración es : Hora → Minuto → 12 / 24H → Año → Mes → Fecha → DM / MD → idioma → salir
- Presione o sostenga hacia ARRIBA o hacia ABAJO para ajustar.
- Si no hay operación en 30 segundos, el modo de ajuste de tiempo se apagará automáticamente.

### 5 - SNOOZE/PROJECTOR

#### PROJECTOR :

- Presione el botón para alternar entre la proyección de tiempo y temperatura.
- Cuando este cargado por el cable USB, el interruptor de proyección continua en la parte trasera está activo, enciéndalo para la proyección permanente. Apágalo para detener la proyección.
- Cuando este cargado solamente con baterías, el interruptor de proyección continua no estará activado, presione el botón de REPETICIÓN / PROYECTOR para proyectar durante 10 segundos.
- Presione durante 3 segundos el botón REPETICIÓN / PROYECTOR para voltear la imagen de proyección a 90 o 180 grados.

#### SNOOZE :

- Presione el botón para activar la función de repetición de alarma (Snooze) cuando el modo de alarma está activado.

## 2 - Ajuste de alarma

### ALARMA 1

- Bajo presentación del tiempo, presione una vez en el botón de AJUSTE y luego mantenga el botón de AJUSTE presionado durante 3 segundos para entrar en modo de configuración de ALARMA1

6:00 AL 1

- La sección de configuración parpadeará. La secuencia de ajuste es: Hora →Minuto
- Presione o sostenga hacia ARRIBA o hacia ABAJO para ajustar.
- Si no funciona en 30 segundos, el modo de ajuste de la alarma se apagará automáticamente.

### ALARMA 2

- En la presentación de tiempo, pulse 2 veces el botón de AJUSTE y mantenga presionado el botón de AJUSTE durante 3 segundos para entrar en el modo de configuración de la ALARMA 2.
- Siga las mismas instrucciones indicadas anteriormente para activar la ALARMA 2.

## FUNCIONAMIENTO

El reloj usa 2 pilas AAA, 1.5V.

Para instalar y reemplazar las baterías, por favor siga los siguientes pasos:

- Retire la cubierta de la parte posterior del reloj.
- Inserte las baterías observando la polaridad correcta (vea la marca).
- Reemplace la cubierta del compartimiento.

Nota: Si la pantalla no se enciende, verifique el nivel de la batería y reemplácela si es necesario.

NL

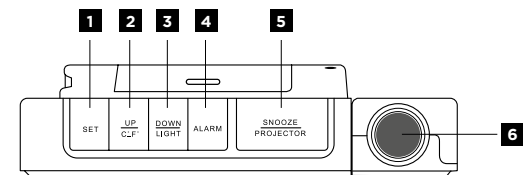
# BELANGRIJKE INSTRUCTIES. BEWAAR VOOR LATER GEBRUIK: LEES DE INSTRUCTIES AANDACHTIG

## WAARSCHUWING

- Bewaar de wekker niet in een omgeving met hoge temperaturen.
- Plaats de wekker niet in de buurt van vuur of in een extreem hete omgeving.
- Stel de wekker niet bloot aan vocht of dampel hem niet onder in een vloeistof. Houd de wekker droog.
- Vervang alle batterijen wanneer ze leeg zijn.
- Gebruik geen nieuwe en oude batterijen door elkaar.
- Verwijder altijd de batterijen uit het apparaat als het langere tijd niet wordt gebruikt.
- Gooi batterijen niet in het vuur of in de vuilnisbak. Breng ze naar het dichtstbijzijnde recyclepunt.
- Haal deze wekker niet uit elkaar en probeer hem op geen enkele manier te repareren of aan te passen.
- Pas op voor vallen, deuken, schuren of andere buitensporige schokken aan deze wekker. Als de wekker beschadigd is (deuken, gaten, scheuren, vervormingen of corrosie), stop dan met het gebruik en breng dit product terug naar de winkel waar u het gekocht heeft.
- Als het product een abnormale geur, hoge temperatuur (lage temperatuur bij normaal gebruik), verkleuring of abnormale vormveranderingen ontwikkelt, stop dan met het gebruik ervan en neem onmiddellijk contact met ons op.

De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade veroorzaakt door verkeerd gebruik van het apparaat.

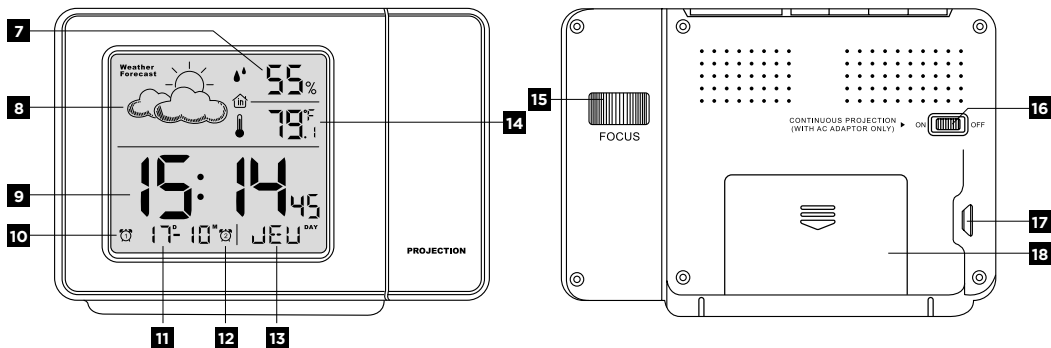
## DIAGRAM



- 1** Instelknop
- 2** Selecteerbare Celsius (°C) of Fahrenheit (°F)/ "Omhoog" knop om de tijd aan te passen
- 3** Lichtknop/Omlaag om de tijd aan te passen

- 4** Alarm instellingsknop
- 5** Snooze & Projectieknop
- 6** Projectie





**7** Weergave van de vochtigheid binnenshuis

**8** Weergave van het weerbericht

|         |                     |         |          |
|---------|---------------------|---------|----------|
| Soleado | Ligeramente nublado | Nublado | LLuvioso |
|         |                     |         |          |

**9** Uur- en minuutweergave

**10** Alarm 1 icoon weergave

**11** Datumweergave (dag en maand)

**12** Alarm 2 icoon weergave

**13** Weergave van de dag van de week

**14** Weergave van de binnentemperatuur

**15** Projectie scherpstelknop

**16** Knop voor continue projectie

**17** Micro-USB-poort

**18** Batterijvak

## TECHNISCHE SPECIFICATIES

- 1) Uur- en minuutweergave; Maand en datum
- 2) Weergave van binnentemperatuur en vochtigheid.
- 3) 12/24 uren weergave.
- 4) Temperatuurweergave in Celsius (°C) of Fahrenheit (°F).
- 5) Dubbel alarm met sluimerfunctie
- 6) Weersverwachting: Zonnig / Licht bewolkt / Bewolkt / Regenachtig
- 7) Tijd- en temperatuurprojectie
- 8) Projectieafstand 1-3M
- 9) 90 of 180 graden projectie

- 10) Blauwe LED-achtergrondverlichting.
- 11) Dag van de week in 5 talen - Engels/Frans/Duits/Italiaans/Spaans
- 12) Micro USB-aansluiting.
- 13) Temperatuur: 0°C- +50°C
- 14) Vochtigheid: 20 - 95 %.
- 15) Selecteerbaar maand-dag / dag-maand formaat
- 16) Indicator voor lege batterij
- 17) Werkt op 2 x 1,5V AA-batterijen (niet inbegrepen) of USB-kabel (inbegrepen)

## FUNCTIES

### 1 - INSTELLEN

- Druk op de toets om te wisselen tussen de datum, alarm 1 en alarm 2 weergave.
- Houd in de tijdweergave-modus de SET-toets ingedrukt om de tijdstelmodus te openen.
- In de wekkerstand houdt u de SET toets ingedrukt om de wekkerstand te openen.

### 2 - UP/°C - °F

- Druk op de toets om te kiezen tussen °C en °F.
- In de instellingsmodus (tijd, alarm, datum enz.) drukt u op de toets om de in te stellen eenheid te verhogen.
- In de instellingsmodus (tijd, alarm, datum enz.) houdt u de toets ingedrukt om de in te stellen eenheid snel te verhogen.

### 3 - OMLAAG/LICHT

- Wanneer het apparaat op batterijen werkt, drukt u eenmaal op de knop, de achtergrondverlichting gaat dan 10 seconden aan.
- Wanneer het toestel met een USB-kabel wordt gebruikt, drukt u eenmaal om de achtergrondverlichting permanent in te schakelen. Druk nogmaals om de achtergrondverlichting uit te schakelen.
- In de instellingsmodus (tijd, alarm, datum enz.) drukt u op de toets om de in te stellen eenheid te verlagen.
- In de instellingsmodus (tijd, alarm, datum, enz.) houdt u de toets ingedrukt om de in te stellen eenheid in snelle snelheid te verlagen.

### 4 - ALARM

- Druk op de toets om de alarmen te activeren of te deactiveren.
- ALARM 1 aan → ALARM 2 aan → ALARM 1 + ALARM 2 aan → ALARM 1+ALARM 2 uit



### 5 - SNOOZE/PROJECTOR

#### PROJECTOR:

- Druk op de toets om te kiezen tussen tijd- of temperatuurprojectie.
- Wanneer het apparaat via de USB-kabel van stroom wordt voorzien, is de toets "continue projectie" op de achterkant actief. Zet de toets op Aan om de projectie permanent te activeren. Zet de knop op off om de projectie te stoppen.
- Wanneer het toestel alleen op batterijen werkt, is de toets voor continue projectie niet actief. Druk op de toets SNOOZE / PROJECTOR om de projectie gedurende 10 seconden te activeren.
- Houd de toets SNOOZE / PROJECTOR 3 seconden lang ingedrukt om het projectiebeeld 90 of 180 graden om te keren.

#### SNOOZE :

- Druk op de knop om de sluimerfunctie te activeren wanneer de wekmodus is geactiveerd.

## INSTELLINGEN

### 1 - De tijd instellen

- Houd de SET toets 3 seconden ingedrukt om de tijd in te stellen.
- Het instellingsgedeelte knippert.
- De volgorde van instellen is als volgt: Uur → Minuut → 12/24H → Jaar → Maand → Datum → DM/ MD → Taal → Uitvoer
- Druk op UP of DOWN om de tijd aan te passen.
- Als er binnen 30 seconden geen handeling wordt verricht, wordt de tijdstelfunctie automatisch uitgeschakeld.

## 2 - Het alarm instellen

### ALARM 1

- Druk eenmaal op de SET knop en houd de SET knop gedurende 3 seconden ingedrukt om de instelmodus voor Alarm 1 te openen.

6:00 AL 1

- Het instellingsgedeelte knippert. De volgorde van de instellingen is: uur → minuut
- Druk op UP of DOWN om de tijd aan te passen.
- Als er binnen 30 seconden geen handeling wordt verricht, wordt de wekkerstand automatisch uitgeschakeld.

### ALARM 2

- Druk tweemaal op de SET toets en houd de SET toets gedurende 3 seconden ingedrukt om de instelmodus voor Alarm 2 te openen.
- Volg dezelfde procedure als voor het instellen van Alarm 1, zoals hierboven beschreven.

## OPERATIE

De wekker werkt op 2 x AAA, 1,5V batterijen.  
Volg de onderstaande stappen om de batterijen te installeren en te vervangen:

- Verwijder het deksel aan de achterkant van het toestel.
- Plaats de batterijen volgens de polariteit (zie markering).
- Plaats het batterijklepje terug.

Opmerking: Als het display niet oplicht, controleer dan het batterijniveau en vervang het indien nodig.

PT

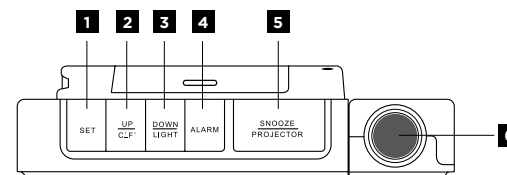
# INSTRUÇÕES IMPORTANTES. MANTENHA O USO FUTURO: LEIA CUIDADOSAMENTE

## AVISO

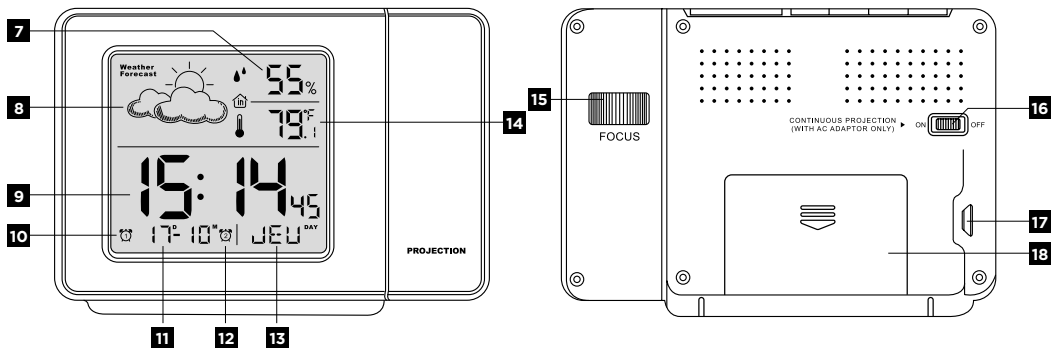
- Não guarde o relógio despertador num ambiente de alta temperatura.
- Não coloque o relógio despertador perto de um fogo ou de outros ambientes excessivamente quentes.
- Não exponha o relógio despertador à humidade nem o mergulhe em líquido. Mantenha o relógio despertador seco em todos os momentos.
- Substitua todas as pilhas quando estiverem gastas. Não misture pilhas novas com as usadas.
- Retire sempre as pilhas do dispositivo caso não utilize o dispositivo durante um período de tempo prolongado.
- Não coloque as pilhas no fogo nem no caixote do lixo. Deposite-as no ponto de reciclagem mais próximo.
- Não desmonte este relógio despertador nem tente repará-lo ou modificá-lo de qualquer forma.
- Seja cauteloso quanto a quedas excessivas, colisões, abrasões ou outros impactos neste relógio despertador. Se houver qualquer dano no relógio despertador, como amolgadelas, punções, rasgões, deformidades ou corrosão, interrompa o uso do relógio despertador e remeta este produto para a loja onde o comprou.
- Caso o aparelho produza um cheiro anormal, alta temperatura (temperatura baixa durante o uso normal), sofra uma descoloração ou mude de forma anormalmente, interrompa o uso do produto e contacte-nos imediatamente.

O fabricante não é responsável por danos causados por uma utilização incorreta do dispositivo.

## DIAGRAMA



- 1** Botão de definições
- 2** Botão Para Cima & Celsius (°C) ou Fahrenheit (°F) selecionável
- 3** Botão Para Baixo & Luz
- 4** Botão de definição de alarme
- 5** Botão de Repetição & Projektor
- 6** Projektor



**7** Apresentação da taxa de Humidade Interior

**8** Apresentação da previsão de tempo

| Ensolarado | Ligeiramente nublado | Nublado | Chuvoso |
|------------|----------------------|---------|---------|
|            |                      |         |         |

**9** Apresentação da Hora & Minutos

**10** Apresentação do ícone de Alarme 1

**11** Apresentação da data (Dia e Mês)

**12** Apresentação do ícone de Alarme 2

**13** Apresentação do dia da semana

**14** Apresentação da Temperatura Interior

**15** Botão de projeção de foco

**16** Botão de projeção contínua

**17** Porta Micro USB

**18** Compartimento das pilhas

## CARACTERÍSTICAS

- 1) Apresentação de Hora & Minuto; Mês & Dia
- 2) Apresentação da temperatura e da humidade interiores
- 3) Apresentação da hora em formato de 12 ou 24 horas.
- 4) Apresentação da temperatura em graus Celsius (°C) ou Fahrenheit (°F) selecionável
- 5) Alarme duplo com repetição
- 6) Previsão do tempo: Ensolarado / Ligeiramente nublado / Nublado / Chuvoso
- 7) Projeção da hora e temperatura
- 8) Distância de projeção entre 1-3m,

- 9) A imagem de projeção vira numa direção a 90 ou 180 graus
- 10) Luz de fundo LED azul.
- 11) Dia da semana em 5 idiomas - Francês / Inglês / Alemão / Italiano / Espanhol
- 12) Com ficha micro USB DC.
- 13) Intervalo de temperatura: 0°C- +50°F
- 14) Intervalo de humidade: 20 - 95%
- 15) Formato Mês-Dia / Dia-Mês selecionável
- 16) Indicador de pilha fraca
- 17) Operado por 2 x 1.5V AA pilhas (não incluídas) ou cabo USB (incluído)

## FUNÇÕES

### 1 - SET

- Pressione o botão para alternar entre a exibição da data, alarme 1 e alarme 2.
- No modo de hora, pressione e segure o botão SET para ir para o modo de configuração de hora.
- No modo de alarme, pressione e segure o botão SET para ir para o modo de configuração da hora do alarme.

### 2 - UP/°C - °F

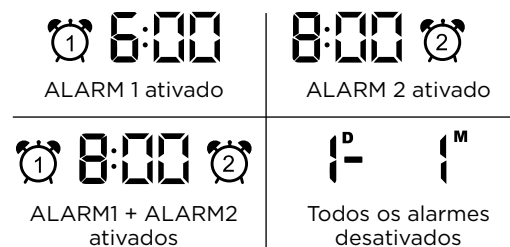
- Pressione o botão para alternar entre °C e °F.
- No modo de configuração (hora, alarme, data etc.), pressione o botão para aumentar a unidade a ser configurada.
- No modo de configuração (hora, alarme, data etc.), pressione e segure o botão para aumentar a unidade a ser configurada em alta velocidade.

### 3 - DOWN/LIGHT

- Quando o dispositivo estiver funcionando com baterias, pressione o botão uma vez e a luz de fundo acenderá por 10 segundos
- Ao operar com cabo USB, pressione uma vez para ligar a luz de fundo permanente. Pressione novamente para desligar a luz de fundo.
- No modo de configuração, pressione o botão para diminuir a unidade a ser configurada.
- No modo de configuração, pressione e mantenha pressionado o botão para diminuir a unidade a ser configurada em alta velocidade.

### 4 - ALARM

- Pressione o botão para ativar ou desativar os alarmes
- ALARM 1 ativado → ALARM 2 ativado → ALARM1 + ALARM2 ativado → todos os alarmes desativados



### 5 - SNOOZE/PROJECTOR

#### PROJETOR:

- Pressione o botão para alternar entre a projeção de tempo e temperatura.
- Quando alimentado por cabo USB, o interruptor de projeção contínua na parte traseira é ativado, ligue-o para projeção permanente. Desligue-o para parar a projeção.
- Quando apenas alimentado por pilhas, o interruptor de projeção contínua não está ativado, pressione o botão SNOOZE/PROJECTOR (repetição/projeção) para que execute uma projeção durante 10 segundos.
- Mantenha o botão SNOOZE/PROJECTOR pressionado durante 3 segundos para virar a imagem de projeção a 90 ou 180 graus.

#### SNOOZE :

- Pressione o botão para ativar a função de repetição de alarme (Snooze) quando o modo de alarme estiver ativado

## DEFINIÇÕES

### 1 - Definição da Hora

- No modo de hora, mantenha o botão SET durante 3 segundos para entrar no modo de acerto da Hora.
- A secção de definição piscará.
- A sequência de definição é: Hora → Minuto → 12/24H → Ano → Mês → Data → DM/MD → idioma → sair
- Pressione ou mantenha pressionado PARA CIMA ou PARA BAIXO para ajustar.
- Caso não se verifique nenhuma operação no espaço de 30 segundos, o modo de acerto da hora desligar-se-á automaticamente.

## 2 - Definição de Alarme

### ALARME 1

---

- Na apresentação da hora, pressione 1 vez o botão SET e, em seguida, mantenha o botão SET pressionado durante 3 segundos para entrar no modo DEFINIÇÃO DE ALARME 1

6:00 AL 1

- A secção de definição piscará. A sequência da definição é → Hora → Minuto
- Pressione ou mantenha pressionado PARA CIMA ou PARA BAIXO para ajustar.
- Caso não se verifique nenhuma operação no espaço de 30 segundos, o modo de definição do alarme desligar-se-á automaticamente.

### ALARME 2

---

- Na apresentação da hora, pressione 2 vezes o botão SET e mantenha o botão SET pressionado durante 3 segundos para entrar no modo DEFINIÇÃO DE ALARME 2.
- Proceda da mesma forma indicada acima para definir ALARME 2.

## FUNCIONAMENTO

O relógio usa 2 pilhas AAA, 1.5V. Para instalar e substituir as pilhas, siga os passos abaixo:

- Retire a tampa na parte traseira do relógio.
- Insira as pilhas respeitando a polaridade correta (ver a marcação).
- Volte a colocar a tampa no compartimento.

Nota: Se o visor não ligar, verifique o nível da bateria e substitua, se necessário.

**Nature & Découvertes**  
11 rue des Etangs Gobert  
78000 Versailles (France)  
[www.natureetdecouvertes.com](http://www.natureetdecouvertes.com)



Conforme aux normes européennes.  
Compliant with European standards.  
Conforme con las normas europeas.  
In overeenstemming met Europese normen.  
Em conformidade com as normas europeias.



Ce produit doit être collecté par une filière spécifique et ne doit pas être jeté dans une poubelle classique.  
This product must be collected by a specialist service and must not be disposed of with household waste.  
Este producto debe ser recolectado por un sector específico y no debe ser lanzado en un contenedor convencional.  
Dit product moet op een specifieke manier worden opgehaald en mag niet in een traditionele vuilnisbak worden gegooid.  
Este produto deve ser coletado por um setor específico e não deve ser jogado em um recipiente convencional.